

چون خبر به تونس رسید اولیا و حرم سلطان که در آنجا بودند به قصبه تحصن جستند. ابن تافراکین که در زمرة یاران سلطان بود در قیروان به آنان پیوست. آنها نیز او را مقام حاجبی سلطان خود احمد بن ابی دبوس دادند و او را به جنگ کسانی که در تونس به قصبه تحصن گزیده بودند، فرستادند. او نیز شتابان به تونس رفت. اتباع موحدین و غوغاییان و سپاهیان گرد او گرفتند و قصبه را محاصره کردند. منحیق‌ها نصب کردند. سلطان احمد نیز از پی او بیامد. قصبه همچنان دفاع می‌کرد و تسليم نمی‌شد. چون به پیروزی نرسیدند میان عرب‌ها اختلاف افتاد و برخی از ایشان از سلطان احمد جدا شدند. این امر سبب شد محاصره قیروان نیز سست گردد. رسولان اولاد مهلل در نزد سلطان ابوالحسن آمد و شد گرفتند. اولاد ابواللیل خبر یافتند. ابواللیل بن حمزه خود به نزد سلطان آمد و با سلطان پیمان بست که او را برهاند ولی به عهد خود وفا ننمود. سلطان و اولاد مهلل در نهان چنان قرار نهادند که آنها سلطان را برهانند و با خود به سوشه برند. سلطان به کشتی نشست و به سوشه رسید. ابن تافراکین که قصبه را در محاصره داشت خبر یافت. شب هنگام به کشتی نشست و به اسکندریه رفت. چون احمد بن ابی دبوس از رفتن ابن تافراکین آگاه شد به وحشت افتاد. جمعیان پراکنده شد و محاصره قصبه هم پایان گرفت. سلطان با کشتی از سوشه به تونس آمد، در آخر ماه جمادی. باروهای شهر را تعمیر کرد و بر گرد آن خندق کند تا از آن پس جایی استوار و در خور دفاع باشد. سلطان ابوالحسن بدین گونه از حادثه قیروان برهید و از آن گودال بیرون جست. والله یَفْعُلُ ما يَشاء.

فرزندان ابواللیل و سلطانشان احمد بن ابی دبوس به تونس آمدند و سلطان را محاصره کردند. پس از اولاد مهلل، بنی حمزه نیز تغییر رای دادند و به اطاعت سلطان درآمدند. بزرگ ایشان عمر، در ماه شعبان نزد سلطان آمد و اظهار فرمانبرداری نمود. آن‌گاه سلطان خود احمد بن ابی دبوس را گرفتند و نزد سلطان ابوالحسن کشیدند تا بدین طریق خلوص ارادت خویش ثابت گردانند. سلطان او را به زندان فرستاد و دختر عمر را برای پسر خود ابوالفضل به زنی گرفت. از آن پس روابط عرب‌ها با بنی مرین همواره در دگرگونی است: گاه بر طاعت‌اند و گاه بر مخالفت. و ما به ذکر آن خواهیم پرداخت. والله غالبٌ على أمره.

### خبر از عصیان ثغور غربی و بازگشت آنها به دعوت موحدین

مولای ما فضل فرزند مولای ما سلطان ابویحیی چون برای عروس خواهرش با سلطان ابوالحسن در سال ۷۴۷ به تلمسان آمد و در راه خبر مرگ پدر شنید، سلطان ابوالحسن از او نیک استقبال کرد و گرامیش داشت و در حق او نیکی ها کرد و به هنگام تعزیت در مرگ پدر اشارت کرد که در گرفتن ملک پدر یاریش خواهد نمود. سلطان رهسپار افریقیه شد و فضل در این امید بود که او را به جای پدر خواهد نشاند. تا آنگاه که سلطان بر دو ثغر بجایه و قسطنطینیه مستولی شد و از آنجا به تونس راند. فرمان امارت بونه را که در ایام پدر نیز از آن او بود به نامش صادر فرمود و او را به بونه فرستاد. بدین گونه امید او به جانشینی پدر به یاس بدل شد و با سلطان ابوالحسن دل بد کرد و تصمیم به عصیان گرفت. تا آنگاه که سلطان در قیروان شکست خورد. او نیز به فکر تصرف دولت اسلام خود افتاد. مردم قسطنطینیه و بجایه از دولت سلطان ابوالحسن ملول شده بودند زیرا به تحمل چنان دولت‌های عظیم عادت نداشتند. از این‌رو تا خبر شکست را شنیدند عزم شورش کردند. در این احوال قوافلی از مغرب به قسطنطینیه وارد شد و اینان جماعتی از وفود و سپاهیان بودند و در آن میان کودکی خردسال از فرزندان سلطان نیز بود که او را بر لشکری از مردم مغرب فرماندهی داده بود و گفت بود که به تونس رود. همچنین در این قوافل جمعی از عملاء بودند که برای تقدیم اموالی که گرد آورده بودند و بررسی حساب‌هایشان آمده بودند و نیز رسولانی از زعمای مسیحیان بودند که آنان را طاغیه الفونسو با تاشفین پسر سلطان – که پس از پیمان صلح از اسارت آزادش کرده بود – فرستاده بود. تاشفین که از زمان واقعه طریف در اسارت مسیحیان بود، اندکی به جنون مبتلا شده بود. چون میان سلطان ابوالحسن و الفونسو روابط دوستی برقرار گردید برای یکدیگر هدایا و تحف فرستادند و چون الفونسو از پیروزی سلطان در افریقیه خبر یافت، پسر او تاشفین را از اسارت آزاد کرد و این بزرگان را برای تهنيت پیروزی همراه او کرده بود. در میان این رسولانی هم از مردم مالی از سوی ملوک سیاهان مغرب آمده بودند. اینان را منسا سلیمان برای تهنيت نزد سلطان فرستاده بود. یوسف بن مزنی عامل و امیر زاب هم در آن میان بود. او نیز اموال باج و خراج را آورده بود. چون خبر شنید که این قافله در قسطنطینیه است به آن پیوست این رسولان و آنان که در آن قافله‌ها بودند همه در قسطنطینیه گرد آمدند. و بر گرد فرزند سلطان اجتماع کردند و چون از شکست سلطان در

قیروان مطلع گردیدند غوغاییان و آشوبگران شهر سر برداشتند و هر کس هر چه از اموال سلطانی در دست داشت از آن خود کرد. مشایختان نزد مولا فضل بن مولانا سلطان ابویحیی که در بونه بود پیام فرستادند او در این هنگام پرده از کار خویش برگرفته بود و دعوی فرمانروایی بر سراسر قلمرو پدر می نمود. اینان که در قسطنطینه بودند او را نامزد فرمانروایی کردند و بشتاب فراخواندند. چون خبر به گوش اولیا و یاران سلطان ابوالحسن رسید، ابن مزنی بترسید و به لشکرگاه خود در حله یعقوب بن علی امیر دواوده رفت. فرزند سلطان و یاران او به قصبه پناه جستند. مردم شهر در دفاع از ایشان غدر کردند و چون علم‌های مولانا فضل نمودار گردید برجستند و آنان را در قصبه محاصره کردند. تا امان خواستند و بر طبق آن امان نامه تسليم شدند. فرزند سلطان و یارانش به حله یعقوب رفتند و در آنجا موضع گرفتند و این به هنگامی بود که مردم شهر پیمانی را که بسته بودند نقض کردند. در حله یعقوب آنان را به چیزی نگرفتند و ابن مزنی اشارت کرد که به بسکره روند تا به سلطان پیونددند. پس همگان در تحت حمایت یعقوب که مالک آن ضواحی بود حرکت کردند و به بسکره داخل شدند. ابن مزنی آنان را به اکرام تمام در آورد و نیاز هرگروه را بر حسب مقامات طبقاتشان برآورد. آنگاه یعقوب بن علی ایشان را در ماه رجب همان سال به نزد سلطان برد. خبر کارهایی که مردم قسطنطینه کرده بودند به اهل بجایه رسید. آنان نیز تصمیم به شورش گرفتند و منازل اولیا و سلطان و سپاهیان و عمال او را تاراج کردند آنسان که برای ایشان تپوшی هم نگذاشتند و آنان را به مغرب راندند. خبر به مولانا فضل رسید و او را ترغیب کردند که نزد آنان رود. فضل قسطنطینه و بونه را به دو تن از رجال دولت و خواص خود سپرد و در ماه ربیع الاول همان سال به بجایه وارد شد و ملک و دولت اسلاف فراچنگ آورد. و کارش در آن شغور بالا گرفت. ما در آتیه خبر خروج او را بر سلطان از بجایه، خواهیم نوشت. ان شاء الله تعالى.

### خبر از عصیان فرزندان سلطان در مغرب اوسط و مغرب اقصی سپس تصرف ابوعنان سراسر مغرب را

چون خبر شکست سلطان ابوالحسن در قیروان به امیر ابوعنان فرزند سلطان که فرمانروای تلمسان و مغرب اوسط بود، رسید و بقایای لشکریان پدرش، دسته دسته و یک یک عربیان و خوار شده و شکست خورده به نزد او آمدند و شایع شد که سلطان در

قیروان به هلاکت رسیده است بی آنکه به دیگر برادران پردازد خود را جانشین پدر خواند، زیرا سلطان ابوالحسن نیز او را به سبب صیانت نفس و عفتش از دیگر برادران برتر می شمرد. ابوعنان را با قرآن الفتن تمام بود و این خود سبب شده بود که در دل سلطان مقام و منزلتی دیگر یافته باشد. عثمان بن یحیی بن جرار از مشایخ بنی عبدالواد و از فرزندان تیدوکسین بن طاع الله بود. او را در دولت مقامی ارجمند بود – و ما در اخبار او را آوردیم – سلطان او را اجابت داده بود که از لشکرگاهش در مهدیه به مغرب بازگردد. او در زاویه عباد در تلمسان فرود آمد بود. عثمان بن یحیی مردی با وقار و آگاه از حوادث گذشته بود. امیر ابوعنان نیز به اخبار پدرش مشتاق بود. از این رو عثمان بن یحیی برای او منبع گرانقدری بود. ابوعنان، او را به نزد خود خواند و به او انس گرفت و چون با سلطان ابوالحسن نیت بد داشت، با ابوعنان از گرفتار آمدن سلطان در مهالک سخن گفت از جمله او را بشارت داد که بزودی به جای پدر خواهد نشست. ابوعنان به سخنان او نیکو گوش فرامی داد و این جرار بعدها او را در زیر سلطه خود درآورد چون خبر شکست سلطان رسید ابن جرار او را واداشت که برای به دست گرفتن زمام امور ملک اقدام کند و چنان کرد که به هلاکت پدر یقین کند و حقوق برادران خویش نادیده انگارد. سپس شایعانی را که میان مردم افتاده بود سخن صدق انگاشت و مرگ سلطان را مسلم دانست. چون امیر ابوعنان از عصیان نواده سلطان، منصورین امیر ابومالک صاحب فاس و اعمال آن خبر شد در عزم خویش استواری گرفت. منصورین امیر ابومالک باب عطا بگشود و چون بنی مرین از آن بلاد دور شده بودند و میدان از هر جهت خالی بود جمعی را اسب و سلاح داد و چنان نمود که می خواهد سلطان را از مهلکه قیروان برهاشد. حسن بن سلیمان بن یرزیکن عامل قصبه فاس از باطن کار او آگاه بود. این مرد ریاست شرطه را در ضواحی نیز به عهده داشت. از او اجازه خواست که خود را به سلطان رساند منصور نیز تا خویشتن از او برهاشد اجازه داد. عمال مصادمه و نواحی مراکش نیز با او همراه شدند تا باج و خراجی را که گرد آورده بودند به سلطان برسانند. این مرد در همان حال که امیر ابوعنان آهنگ خروج و دعوت به نام خود داشت به نزد او شد امیر ابوعنان آن اموال بستند و هر چه در خزاین سلطان در منصوره بود بگرفت و دعوی آشکار نمود و در ماه ربیع الاول سال ۷۴۹ در قصر پدر به جای او نشست و از مردم بیعت گرفت. بزرگان قوم با او بیعت کردند و سند بیعت آنان بر مردم فراخواندند و همگان دست بیعت دادند.

مجلس پراکنده شد در حالی که ابوعنان به مقام سلطنت رسیده بود و پایه‌های ملکش استواری گرفته بود. ابوعنان به آرایش لشکر پرداخت و در قبة الملعوب فرود آمد. حسن بن سلیمان بن یرزیکن را وزارت داد و فارس بن میمون بن وَدرار را ردیف و معاون او قرار داد و ابن جرار را بر همگان برتری بخشید و ابوعبدالله بن محمد بن القاضی عبدالله بن ابی عمر را کاتب و مشاور و رازدار خود در خلوت‌ها گردانید. پس دست عطا بگشود و بقایای لشکر پدر را که به نزد او گریخته بودند به خلعت وصلت بنواخت و نقایص کار ایشان بر طرف نمود و در همان حال که آهنگ حرکت به مغرب داشت خبر آوردنکه ونزمار فرزند ولی سلطان، عریف بن یحیی، امیر زغبه و مقدم بر همه بدویان به آهنگ جنگ او می‌آید و اکنون همه کسانی را که بر پدرش سلطان ابوالحسن شورش کرده‌اند بر جای خود نشانده و با جماعت‌های عرب و زنانه مغرب او سط قصد تلمسان دارد. امیر ابوعنان حسن بن سلیمان وزیر خود را به جنگ او گسیل داشت و ساز تمام روانه پیکار نمود و هر که از بنی عامر – جنگجویان سوید – که در حضرت او بودند با او همراه ساخت. وزیر با سپاه خود بیامد و در تاساله فرود آمد. ونزمار به جنگ شتافت اما سپاهش در هم شکست و بگریخت وزیر از پی آنان بتاخت و اموال و خیمه‌ها و لشکرگاهشان بربود و با غنایم بسیار و پیروز به نزد سلطان خوش بازگردید.

امیر ابوعنان به مغرب رفت و امارت تلمسان را به عثمان بن جرار داد و او را در قصر قدیم در تلمسان، جای داد. تا آن‌گاه که حوادث او با عثمان بن عبدالرحمان پیش آمد که در اخبار آنها آوردیم. چون ابوعنان به وادی زیتون رسید، از وزیر حسن بن سلیمان سعایت شد که به سبب وفاداری نسبت به سلطان آهنگ قتل ابوعنان دارد و در این باب با منصور صاحب اعمال مغرب دست در دست یکدیگر دارند، زیرا او نیز خود را مطیع فرمان جدش می‌شمارد. امیر ابوعنان در کار او به شک افتاد. آن‌که در حق او سخن چینی کرده بود نامه‌ای از او به دست داد که چون ابوعنان آن را خواند بگرفتش و بر او بند برنهاد و شب همان روز خفه‌اش کرد و شتابان ره‌سپار مغرب شد. منصورین ابی مالک فرمانروای فاس از آمدنش خبر یافت لشکر به مقابله بیرون آورد. دولشکر در بیرون شهر تازی و در وادی ابوالاجراف مصاف دادند، صفوف سپاه منصور در هم ریخت و یارانش بگریختند و به فاس رفتند و او خود در بلدالجید تحصن گرفت. امیر ابوعنان از پی او برفت. مردم از هر طبقه چون سیل به ابوعنان روی آوردن و بیعت کردند. امیر ابوعنان در

ربيع الآخر سال ۷۴۹ بر در شهر لشکر فرود آورد و شهر را در محاصره گرفت و برای اين کار، کارگران با آلات محاصره گرد آورد. بدان هنگام که بر در بلالجديد فرود آمد والى مکناسه را فرمان داد که فرزندان ابوالعلا را که در قصبه زنداني هستند آزاد کند. آزادشان کرد و به او پیوستند. مدت محاصره بلالجديد به دراز کشید تا مردم شهر در تنگی افتادند و در آرا و عقایدشان اختلاف پدید آمد. آنان که دارای مکنت و شوکتی بودند به امير ابوعنان گرایش یافته‌اند. ادريس بن عثمان بن ابی العلا به اذن ابوعنان و از روی مکر به مردم شهر پیوست تا در شهر دست به آشوب زده، تصرف آن را میسر سازد عاقبت در شهر آشوب کرد. منصورین ابی مالک سر به فرمان او نهاد. ولی ابوعنان او را دریند کشید و در مجلس بکشت و بر دارالملک و اعمال مغرب مستولی گردید. از اکتف بالاد رسوان برای تهییت به نزد او آمدند. مردم سبته همچنان در اطاعت سلطان ابوالحسن باقی ماندند و گوش به فرمان عامل خود عبدالله بن علی بن سعید که روزگاری از طبقه وزرا بود، نهادند؛ ولی پس از چندی برجستند و او را گرفته‌اند و با امير ابوعنان بیعت کردند و عامل را تسليم او نمودند. عامل اصلی اين شورش زعیم ایشان ابوالعباس احمد بن محمدبن رافع از خاندن ابوالشرف<sup>۱</sup> از آل حسن<sup>۲</sup> بود اینان از صقلیه منتقل شده بودند. سراسر مغرب به فرمان امير ابوعنان درآمد. قوم او از بنی مرين، جز آنان که به پاس وفا به حق سلطان در تونس مانده بودند به او پیوستند. سلطان ابوالحسن همچنان در تونس مانده بود باشد که روزی عرب‌های کعوب را که پیمان او شکسته و از فرمان او بیرون شده بودند گوشمال دهد و همچنان چشم به راه حوادث بود، در حالی که هر روز از قلمرو او کاسته می‌شد و سورشگران هر روز از جایی خروج می‌کردند. عاقبت نومید شده رهسپار مغرب گردید. و ما به ذکر آن خواهیم پرداخت. ان شاء الله.

### خبر از عصیان نواحی و حملة بنی عبدالواد به تلمسان و حملة مغراوه به شلف و حملة توجین به مدیه

چون سلطان ابوالحسن در قیروان شکست خورد و رشته دولت زنانه گسته گردید و اساس دولتشان متزلزل شد هر قوم و دسته‌ای از ایشان کوشید تا کار خوبیش از پیش ببرد و در امور جماعت خویش بنگرد. همه اینان به کمک که بر ضد سلطان قیام کرده بوند

۲. در نسخه B و C: آل حسین

۱. در نسخه F: ابوالشريف

گرایش یافته بودند و با این همه باز هم از گرد سلطان پراکنده نشده بودند. اینان با حاجب ابو محمد بن تافراکین به تونس آمدند تا هر کس بر سر قلمرو فرمان خویش رود. در زمرة همراهان سلطان جماعتی از اعیان ایشان بودند چون عثمان و برادرانش، زعیم و یوسف و ابراهیم، پسران عبدالرحمن بن یحیی بن یغماسن بن زیان سلطان بنی عبدالواحد، که از زمان فتح تلمسان در خدمت سلطان درآمده بودند و سلطان ایشان را برای جهاد با کفار در جزیره جای داده بود. چون طاغیه بر آن نواحی دست یافت به مکان خویش بازگردیدند و تحت لوای سلطان ابوالحسن در قیروان جای گرفتند. یکی از دیگر از اینان علی بن راشد بن محمد بن ثابت بن مندیل بود که ما اخبار پدرش را آوردیم. این علی بن راشد در ظل حمایت سلطان پرورش یافت در حالی که از سرپرستی پدر محروم بود.

علی بن راشد آنچنان مورد توجه و سرپرستی سلطان قرار داشت که گویی جز این خاندان، خاندان دیگری نمی‌شناخت. بنی عبدالواحد همه در تونس گرد آمدند و عثمان بن عبدالرحمن را که برادر بزرگتر بود به امارت برگزیدند و در جانب شرقی مصلی العتیق که مشرف بر سیحوم است با او بیعت نمودند. یک سپر چرمین لمطی روی زمین نهادند و عثمان بن عبدالرحمن را بر آن نشاندند، سپس هجوم آورند و بوشه بر دستش زدند و بدین گونه با او بیعت کردند.

سپس قبایل مغراوه بر علی بن راشد گرد آمدند و به او دست بیعت دادند. بنی عبدالواحد و مغراوه با هم دست دوستی دادند و تعهد کردند که در الفت و اتحاد به سر برند و از ریختن خون ممانعت به عمل آورند. آنگاه به قلمرو فرمان خویش در مغرب اوسط، رفتند. علی بن راشد و قومش در قلمرو فرمانشان در ضواحی شلف جای گرفتند و بر شهرهای آن مستولی شدند از جمله تنس را گشودند و کاگزاران سلطان و سپاه او را از آنجا راندند و سرخان قاضی مازونه را کشتد. این مرد همچنان بر دعوت سلطان بود، ولی پس از چندی او را هوای حکومت در سر افتاد و دعوت خویش آشکار نمود و علی بن راشد او را به قتل آورد.

عثمان بن عبدالرحمن و قومش از بنی عبدالواحد به مقر فرمانروایی خود تلمسان رفتند. دیدند که عثمان بن جرار بعد از بازگشتن امیر ایونان سر برداشته و به نام خود دعوت می‌کند. مردم از این که منصبی را که از آن پدرش نبوده است دعوی می‌کند از او روی گردان شدند. عثمان بن جرار چند روزی به امید یاری قوم خود در شهر درنگ کرد. سپس

بنی عبدالواد و سلطانشان بر او حمله برداشتند. در شهر نیز مردم آشوب کردند و دروازه‌ها را شکستند و نزد سلطان آمدند و او را به قصر داخل کردند. ابوسعید عثمان بن عبدالرحمان در ماه جمادی الاول سال ۷۴۹ شهر را به تصرف آورد. مردم یک و دو دو به نزد او آمدند و بیعت کردند. آنگاه بیعت همگانی شد. عثمان بن عبدالرحمان به جستجوی ابن جرار پرداخت و او را در یکی از زوایای قصر بیافت. او را به زندان زیر زمینی برداشت و در آن آب بستند تا در آن گودال در آب غرق شد و بمرد. سلطان ابوسعید عثمان بن عبدالرحمان برادر خود ابوثابت زعیم را نیز در سلطنت شریک ساخت و امور جنگ و ضواحی و بدوان را سراسر به او واگذاشت. خوشباوند خود یحیی بن داود بن مکن از فرزندان محمد بن تیدوکسن بن طاع الله را به وزارت برگزید و بنیان دولتش استواری گرفت. مشایخشان نزد امیر ابوعنان صاحب مغرب و سلطان ابوالحسن به مغرب آید. آنگاه با او پیمان صلح بستند و شرط کردند که نگذارند سلطان ابوالحسن به مغرب آید. آنگاه به قیروان از ثغور اعمال خود رفتند و در آنجا با اولیا و سپاهیان سلطان ابوالحسن نبرد کردند. عامل و هران در این هنگام عبوبین جانا از برکشیدگان و پروردگان سلطان بود. در آنجا درنگ کردند تا پس از چند ماه که آنجا را در محاصره خود داشتند بر آن غلبه یافتد و او را بصلاح تسلیم خود کردند.

مردم الجزایر همچنان به اطاعت سلطان ابوالحسن تمسک می‌جستند. سلطان یکی از سرداران خود محمد بن یحیی العشری از پروردگان پدرش را منشور امارت آنجا داد و پس از شکست قیروان او را، از تونس به الجزایر فرستاد. در مدیه عدی بن یوسف بن زیان بن محمد بن عبدالقوی سر به عصیان برداشت و به طلب سلطنت اسلام برخاست. سلطان در تمام این مدت همچنان در تونس بود تا آنگاه که عزم حرکت نمود و چنان‌که خواهیم گفت به الجزایر رفت.

خبر از بازگشت امرای ثغور غربی که از موحدین بودند به بجایه و قسطنطیله چون امیر ابوعنان به ملک پدر تطاول ورزید و در تلمسان با او بیعت شد. امیر ابوعبدالله محمد بن امیر ابوزکریا صاحب بجایه را با او دوستی بود و این دوستی از زمانی آغاز شده بود که پدرش او را از بجایه به نزد او فرستاده بود. ابوعنان او را در تلمسان فرود آورد و سابقه‌اش را در فرمانروایی رعایت نمود و منشور امارت بجایه را به نام او صادر فرمود و

به مال و سلاح آن سان که او را خشنود سازد یاری کرد. تا مگر برسر راه سلطان ابوالحسن سدی باشد و مانع بیرون آمدن او از تونس گردد. این امیر نیز تعهد کرد که راه سلطان بر بندد.

ابوعنان به ناوگان خود که در وهران بود فرمان داد تا امیر را به تدلس<sup>۱</sup> ببرند. برفت و به شهر درآمد. قبایل صنهاجه که در ضاحیه بجایه بودند به او گرویدند و از عمش مولا ابوالعباس الفضل روی گردان شدند زیرا از زمان امارت پدرش بر آنان حق نعمت یافته بود. چون امیر ابوعنان رهسپار مغرب شد مولا ابوزید عبدالرحمان فرزند مولانا امیر عبدالله صاحب قسطنطینه با برادران خود نیز با او همراه گردید. سلطان در آن ایام او را منواخت و در زمرة مقریین خود جای داده بود. چون امیر ابوعنان بر فرزند برادر خود ملوك موحدین را به بلاد خودشان بازگرداند تا مگر به جای پدرش سلطان ابوالحسن به سوی او گرایش یابند. پس مولا ابوزید عبدالرحمان را با همه برادرانش و از جمله مولانا سلطان ابوالعباس را که خداوند به وسیله اوین شکست جبران نمود و آن پریشان جمع کرد روانه فرمود. ایشان به مواطن ملک و محل امارتشان رهسپار رهسپار شدند. غلام ایشان نبیل حاجب پدرشان پیشاپیش به بجایه رفته بود و به هنگام محاصره شهر به مولا ابوعبدالله پیوسته بود. سپس به قسطنطینه رفت. در آنجا یکی از خویشاوندان سلطان به نام ابوالعباس الفضل بر شهر غلبه یافته بود. چون نبیل در اطراف شهر ظاهر شد و مردم از مکان او اطلاع یافتند بر والی خویش بشوریدند. نبیل به نزدیکی قسطنطینه فرود آمد مردم به امارت او مشتاق شدند به دعوت به نام سروران او پرداختند و نبیل بر خارج شهر قسطنطینه و اعمال آن مستولی گردید و فرمانروایی ابوزید عبدالرحمان بن امیر ابوعبدالله و برادرانش - چنان‌که زین پیش بود - در آنجا استقرار یافت. ابوزید از مغرب به مرکز امارتشان آمد و بار دیگر دعوت بریای داشتند و علم‌هایشان به اهتزاز درآمد. گویی شیران ژیان به کنام‌های خود بازگشتند و ستارگان آسمان در آفاق خویش جای گرفتند. مولا ابوعبدالله محمد با آن گروه از یاران و خواص که بر او گرد آمده بودند به محاصره شهر بجایه پرداخت و عم خود را روزی چند سخت در محاصره گرفت. سپس دست از محاصره برداشت و به جای خود بازگردید. برخی از یارانش در شهر دست به توطئه

۱. در نسخه F: بجایه

زدند و به میان جمعی از عوام اموالی پخش کردند. آنان وعده دادند که در یکی از شب‌ها دروازه‌های ریض بگشایند و این کار در یکی از شب‌های ماه رمضان سال ۷۴۹ اتفاق افتاد. آن شب مهاجمان به شهر درآمدند و آواز طبل‌ها فضا را پر کرد و مردم ترسان و لرزان از بسترهای بیرون جستند. امیر ابوعبدالله و قومش به شهر درآمدند. ابوالعباس الفضل به شکاف کوه‌ها گریخت و درون یکی از سوراخ‌ها که مشرف بر قصبه‌ها بود با سر و پای بر هنر پنهان شد. ظهر روز دیگر او را یافتند و نزد پسر برادرش برداشتند. بر او منت نهاد و او را به کشتی نشاند و به محل امارتش در بونه برداشتند. ملک بجایه مولا امیر ابوعبدالله را صافی شد و او بر سریر پدران خویش جای گرفت. خبر پیروزی به امیر ابوعنان نوشته شد و بار دیگر مراتب خلوص دوستی تجدید شد و او را همچنان به دفع پدر او سلطان ابوالحسن از آن نواحی پرداخت. والله تعالیٰ اعلم.

### خبر از حرکت ناصر فرزند سلطان ابوالحسن و عريف بن يحيى از تونس به سوی مغرب اوسط

چون سلطان ابوالحسن از آنجه در مغرب اتفاق افتاده بود خبر یافت و دید که بزرگان قوم او و دیگران بر اعمال و قلمرو ملک او غلبه یافته‌اند، هنگامی که یعقوب بن علی امیر دواوده با فرزندان و عمال خود نزد او آمد، نگریست که چسان سررشته گمشدۀ بازیابد پس فرزند خود ناصو را به مغرب فرستاد، باشد که ملک از دست رفته فراچنگ آرد و نشان آن عصیانگران براندازد. خود نیز با یعقوب بن علی و همراه با عريف بن يحيى امیر زغبه نهضت نمود باشد که پسر خود ناصر را در تصرف ملک یاری رساند. و پیشاپیش خود طلايه فرستاد. ناصر به بسکره رفت و در آنجا در لشکرگاهش اختلالی پدید آمد. سپس از بلاد ریاح به بلاد زغبه رفت. در آنجا بزرگان زغبه از عرب و از بنی توجین از مردم و انشریش و غیر ایشان بر او گرد آمدند. ابوثابت زعیم با قوم خود از بنی عبدالواد و غیر ایشان از تلمسان به مدافعته آمدند دو سپاه در وادی ورک رویاروی شدند. جماعتی که همراه ناصر بودند پراکنده شدند و ناصر به عقب بازگشته به بسکره واپس نشست. عريف بن يحيى به نزد قوم خود سوید گریخت و از آنجا از بیابان گذشت و خود را به مغرب اقصی رسانید و بر امیر ابوعنان فرود آمد و در نزد او مقامی ارجمند یافت. ناصر به بسکره بازگشت و به یاری فرزندان مهلل به دفع فرزندان ابواللیل و سلطانشان الفضل

از تونس حرکت کرد. آنان خبر یافتند و سپیج نبرد کردند. یاران ناصر از برابر دشمن بگریختند و ناصر بار دیگر جان خود برهانید و به بسکره در آمد و در آنجا اقامت گزید. تا آنگاه که به الجزایر رفت و ما از آن یاد خواهیم کرد. ان شاء الله تعالى.

**خبر از حرکت سلطان ابوالحسن به مغرب و غلبه مولا الفضل بر تونس و اموری که منجر به آن گردید**

چون مولا ابوالعباس الفضل بن مولانا سلطان ابویحیی از حادثه بجایه نجات یافت و پسر برادرش بر او منت نهاد و او را به مقرا امارتش بونه فرستاد در آنجا مشایخ اولاد ابواللیل با او دیدار کردند. فرزندان حمزه بن عمر ایشان را فرستاده بودند تا او را به تصرف افریقیه برانگیزنند و بدآن ترغیب کنند. او نیز داعیه ایشان اجابت کرد و پس از ادائی مراسم عید فطر سال ۷۴۹ به حرکت آمد و به میان ایشان فرود آمد و با سپاهی از آنان رهسپار افریقیه شد و در راه به جمع آوری باج و خراج پرداخت. اینان به تونس آمدند و روزی چند آنجا را محاصره کردند. در این حال پیروان و یاران سلطان ابوالحسن که از اولاد مهلل بودند و پسر او ناصر که از مغرب اوسط بازمی گشتند بر سیدند و آنان را از آنجا راندند.

سپس بار دیگر به محاصره بازگشتند و باز از آنجا پراکنده شدند. خالدبن حمزه به یاران سلطان ابوالحسن از فرزندان مهلل و قومش گرایید و سبب تقویت جانب ایشان شد. عمر بن حمزه برای ادائی فریضه حج رهسپار مشرق شد و ابواللیل برادرش و مولا ابوالعباس الفضل به بادیه روی نهاند و بر این حال بیوتدند تا آنگاه که مردم ناحیه جرید به فرمان درآمدند و ما از آن یاد خواهیم کرد. چون سلطان از قیروان به تونس افتاد احمدبن مکی به تهییت نزد او آمد و خواست تا در باب ثغر و آشوب و شورشی که در اطراف آن برپا شده و فساد رعیت با او گفتگو کند. سلطان برای تدارک آنچه از دست داده بود، مصمم شد برای دلجویی از مردم بلاد و دوام فرمانبردای ایشان حکامی از جنس خودشان بر آنان گمارد پس منشور امارت قابس و جربه بو حمّه و متعلقات آن را به عبدالواحدبن سلطان ابوزکریابن احمداللھیانی داد و او را با احمدبن مکی به سوی قلمروش فرستاد ولی او چند روز پس از ورودش در اثر طاعونی که در آن سال آمده بود بمرد.

ابوالقاسم بن عتو شیخ موحدین را به توزر و نفطه و دیگر بلاد جرید فرستاد این بعد

از آن بود که به هنگام فرار ابو محمد بن تافراکین و آشکار شدن دسایس او، او را برگزیده بود. ابوالقاسم به توزر در آمد و مردم جرید همه راه اخلاص و یکدلی در پیش گرفتند. چون مولا ابوالعباس الفضل دوباره به تونس آمد و کاری از پیش نبرد آهنگ جرید نمود تا شاید در آنجا برای خود ملکی فراهم آورد. پس ابوالقاسم بن عتورا پیام داد و عهود و حقوق دیرین فرایادش آورد و ستمهایی را که از سلطان ابوالحسن بر او رفته یک یک برشمرد و آتش کینه برافروخت. ابوالقاسم از سلطان ابوالحسن انحراف جست و مردم را به اطاعت مولا ابوالعباس بن مولانا سلطان ابویحیی فراخواند. مردم نیز بزوی پذیرا شدند و مردم توزر و قفصه و نفظه و حمه با او بیعت کردند. سپس ابن مکی را به اطاعت خود خواند او نیز اطاعت کرد و مردم قابس و جربه نیز بیعت نمودند. خبر پیروزی و استیلای مولا ابوالعباس الفضل و استیلای او بر شهرهای افریقیه به سلطان رسید و دریافت که اکنون او راهی تونس است. این امر بر سلطان گران آمد و از عاقبت کار یمناک شد.

خواص یارانش او را وسوسه می‌کردند که به صوب مغرب در حرکت آید تا با بازپس گرفتن سلطنت خود نعمت از دست رفته ایشان هم به دست آید. سلطان اجابت کرد و کشتی‌های خویش از آذوقه بینباشت و نقایص مسافران برطرف ساخت و چون مراسم عید فطر سال ۷۵۰ را به جای آورد و در فصل زمستان به کشتی نشست و حرکت کرد. پسر خود ابوالفضل را در تونس نهاد زیرا میان او و فرزندان حمزه وصلت بود و این سبب می‌شد که از آسیب شورش و اعتشاش عوام در امان باشد. سلطان از بندر تونس شروع بگشاد و پس از پنج روز به بندر بجایه وارد شد. به آب نیاز داشتند و صاحب بجایه آنان را از آب منع می‌کرد و نیز به دیگر سواحل فرمان داد که به آنان آب ندهد. یاران سلطان به ساحل رفتند و به کسانی که آب را بر رویشان بسته بودند جنگیدند و بر آنان غلبه یافتدند و آب آوردند و حرکت کردند. قضا را در آن شب طوفان غریبن گرفت و موج‌ها از هر سو به اوج رسید و پس از آن‌که بسیاری از خواص سلطان و مردم عامی غرق شدند طوفان پس از آن‌که کشتی‌های آنان در هم شکست، ایشان را به ساحل افکند. سلطان با برخی از حشمش به جزیره‌ای نزدیک ساحل افتاد. همه بر هنر بودند. این جزیره از بلاد زواوه بود. سلطان و یارانش شب را در آن جزیره به روز آوردند. روز دیگر یک کشتی که از طوفان به سلامت مانده بود نزدیک شد. چون سلطان را دیدند به سوی

او در حرکت آمدند. بربرهایی که بر سر کوه رفته بودند بانگ می‌زدند و قصد حمله به جزیره داشتند ولی پیش از آن که بربرها به او برسند آن کشتنی بر سید و سلطان را بر هاند و به الجزایر برد. سلطان در الجزایر فرود آد و آرامش یافت و به بقایابی از مسافران کشتنی‌هایش که خود را به او می‌رسانیدند خلعت داد. پسرش ناصر از بسکره بر سید. مولا ابوالعباس الفضل که در بلاد جرید بود خبر یافت که سلطان از تونس حرکت کرده است. ابن بود که شتابان رهسپار تونس شد. و بر پسر سلطان و آن گروه از یاران او که در تونس مانده بودند غلبه یافت. مردم شهر نیز به او پیوستند و قصبه را محاصره کردند و امیر ابوالفضل پسر سلطان را که در قصبه موضع گرفته بود فرود آوردند. امیر ابوالفضل امان خواسته بود. او به خانه ابواللیل بن حمزه رفت. ابواللیل کسانی را با او همراه کرد که او را به مأمن خود رسانند. امیر ابوالفضل به الجزایر نزد پدر رفت. عدی بن یوسف از بنی عبد القوی که بر سلطان عصیان ورزیده بود به اطاعت آمد و در زمرة همراهان او گردید و چنان نمود که در آن مدت به دعوت او قیام می‌کرده است. سلطان عذرش را پذیرفت و او را بر قلمروش ابقا کرد.

جمعی از اولیا سلطان از مغرب به نزد او رسیدند. اینان قبایل سوید و حارث و حصین بودند که بر گرد و نزمارین عريف جمع شده بودند. همچنین علی بن راشد امیر مغراوه نیز بیامد تا او را بر ضد بنی عبدالواد برانگیزد و از او خواست که چون کار به پایان آمد او را در وطنش و مقر حکومتش مستقر دارد. ولی سلطان این شرط پذیرفت زیرا می‌پندشت که پیمان خود خواهد شکست. علی بن راشد از سلطان ببرید و به بنی عبدالواد پیوست و با آنان بر ضد سلطان همدست گردید. ابوسعید عثمان صاحب تلمستان نزد امیر ابوعنان کس فرستاد و از او یاری خواست او نیز لشکری از بنی مرین به یاریش گسیل داشت. سردار این لشکر یحیی بن رحوبن تاشفین بن معطی بود. ابوثابت زعیم نیز با لشکری از بنی مرین و مغراوه که بر او گرد آمده بودند به جنگ سلطان ابوالحسن آمد. سلطان ابوالحسن از الجزایر بیرون آمد و در میجه لشکرگاه زد. و نزمار نیز سپاهی از عرب‌ها گرد آورد. و به سوی شلف در حرکت آمد دو لشکر در شدّبونه مصاف دادند. مغراوه حمله‌ای سخت کرد. ناصر پسر سلطان نیکو مقاومت نمود ولی بر اثر ضربه نیزه‌ای فروغلطید و کشته شد. با کشته شدن او لشکر سلطان در هم ریخت و لشکرگاه و خیمه‌هایش به تاراج رفت. سلطان با ونزمارین عريف و قومش پس از آن که هرچه داشتند

به غارت رفت و به کوه وانشريش رفتند و از آنجا به کوه راشد. قوم از متابعت او بازگردیدند و به الجزاير شدند و بر ان غلبه یافتند و از اتباع سلطان هر که در آنجا بود بیرون راندند و نشان دعوت او از مغرب او سط محوك دند والامر بيد الله يؤتیه من يشاء.

**خبر از استیلای سلطان ابوالحسن بر سجلماسه سپس فرارش از برابر پرسش ابوعنان به مراکش سپس استیلای او بر مراکش و دیگر حوادث**

چون جمع سلطان در شدبونه پریشان شد و سپاهیانش تار و مار گردیدند و پرسش ناصر کشته شد، با ولی خود و نزمار رهسپار صحرا شد و به میان قوم او سوید که او طانشان در جانب جنوبی کوهستان وانشريش بود، رفت و در آنجا مصمم شد که به مغرب موطن قوم و خاستگاه عزت و دارالملک خود رود. و نزمار نیز با قوم خود همراه او شد. نخست به کوهستان راشد رفتند سپس از بیابان‌ها گذشتند و پس از طی صحرا به سجلماسه رسیدند. چون به سجلماسه نزدیک شدند و مردم سلطان را دیدند، آنچنان‌که پروانه‌ها خود را بر آتش می‌زنند به گرد او آمدند. حتی دوشیزگان پرده نشین از پرده سرای‌ها بیرون آمدند. عامل سجلماسه جان خویش برهانید و بگریخت. چون امیر ابوعنان از قصد پدر آگاه شد لشکر بیاراست و رهسپار سجلماسه شد. امیر ابوعنان پیش از حرکت، سپاه خویش نیک بسیج نمود و سپاهیان را عطا داد. بنی مرین از سلطان ابوالحسن نفرت داشتند و از شر او بیمانک بودند، زیرا بسا باج و خراج‌ها را خود خورده بودند و در مواردی در سختی‌ها او را رها کرده و گریخته بودند. از سوی دیگر سلطان ابوالحسن آنان را همواره به سبب لشکرکشی‌هایش از موطنشان دور داشته و به مهالک افکنده بود. از این رو بنی مرین از او نفور بودند و به پرسش امیر ابوعنان روی نهاده بودند. سلطان تازه به شهر رسیده بود که خبر فرار سیدن این لشکر عظیم را به او دادند. سلطان دریافت که او را بیاری مقاومت نیست. و نزمار با قوم خود سوید از او جدا شدند. سبب این امر آن بود که عرب‌بن یحیی به امیر ابوعنان پیوسته بود و در نزد او مقامی ارجمند یافته بود. چون ابوعنان شنید که و نزمار در خدمت سلطان ابوالحسن است و با قوم خود، همراه او به مغرب آمده است از عرب‌بن یحیی ناخشنود شد و سوگند خورد که اگر و نزمار از سلطان دور نشود او و پسرش عتر را – که با پدر به نزد او آمده بود – خواهد کشت. ابوعنان عرب‌بن یحیی را فرمان داد که این تصمیم سلطان را به پسر اطلاع دهد.

ونزمار نیز رضایت پدر بر هر چیز مقدم داشت و دانسته بود که سلطان ابوالحسن را از آن پس از بلاد مغرب بهره‌ای نخواهد بود. از این‌رو از او جدا شد و به زاب رفت. در آنجا از قوم خود نیز دور گردید و در بسکره مکان یافت. و نزمار در بسکره بود تا – چنان‌که خواهیم گفت – به امیر ابوعنان پیوست.

چون سلطان ابوالحسن از سجلماسه برفت و امیر ابوعنان وارد سجلماسه شد و باروها و دروازه‌ها استوار گردانید، یحیی بن عمر بن عبدالمومن بزرگ بنی ونکاسن را امارت آنجا داد. امیر ابوعنان خبر یافت که سلطان ابوالحسن آهنگ مراکش دارد. عزم مراکش نمود ولی قومش او را از آن کار بازداشتند. امیر ابوعنان به فاس رفت و ما بقیه اخبار او را با سلطان خواهیم آورد.

**خبر از استیلای سلطان ابوالحسن بر مراکش سپس انهزام او در برابر امیر ابوعنان و هلاکت او در کوهستان هنтанه**

چون سلطان ابوالحسن در سال ۷۵۱ از سجلماسه از برابر پسر خود امیر ابوعنان و سپاهیان بنی مرین و اپس نشست، آهنگ مراکش نمود و برای رسیدن به آن راه‌های صعب‌العبور کوهستان‌های مصادمه را زیر پی سپرد. چون به نزدیکی مراکش رسید مردم آن نواحی از هر سوری بدنه نهادند و به اطاعت درآمدند. عامل مراکش به امیر ابوعنان پیوست و صاحب دیوان خراج ابوالمجد محمدبن ابی مدین که اموالی در نزد او به ودیعت مانده بود به سلطان ابوالحسن گرایید. سلطان نیز او را در زمرة خواص خوش درآورد و دبیری خوش به او داد و نگاشتن علامت خود را نیز به او واگذاشت. سلطان برای خود لشکری ترتیب داد و به جمع باج و خراج پرداخت و دست عطا بگشود. قبایل جشم، از اعراب، و نیز مصادمه سر به فرمان او نهادند و در مراکش آنچنان دولتی به وجود آورد که امید می‌رفت ملک از دست رفته خود را بازستاند. امیر ابوعنان چون به فاس بازگردید در خارج شهر لشکرگاه برپا نمود و او نیز سپاهیان خود را عطا داد و نقایص برطرف نمود. دبیر دیوان خراج حمزه بن شعیب بن محمدبن ابی مدین را بگرفت و متهمش ساخت که بنی مرین را به سریچی از او و رفتن از سجلماسه به مراکش فراخوانده است. البته علت اصلی اتهام آن بود که عمش ابوالمجد با اموال خراج به نزد سلطان رفته بود و از سوی دیگر ابوعبدالله محمدبن ابی عمرو که با حمزه بن شعیب

رقابت می‌ورزید در حق او نزد ابوعنان سعایت کرده بود. باری، سلطان ابوعنان حمزه بن شعیب را به حبس انداخت و به انواع شکنجه نمود و زیانش را ببرید و او در اثر این شکنجه بمرد. ابوعنان و جماعت بنی مرین به سوی مراکش در حرکت آمدند و سلطان ابوالحسن برای دفاع، لشکر بیرون آورد. دو سپاه بر ساحل رود ام‌الریبع رسیدند و هر یک منتظر بود که آن دیگر از رود بگذرد. عاقبت سلطان ابوالحسن از رود گذشت و چون لشکر خود تعییه دادند در آخر ماه صفر سال ۷۵۱ در تامدغرت دو لشکر برهم زدند. صفوف لشکر سلطان ابوالحسن درهم ریخت و سپاهیان رو به گریز نهادند. برخی از دلیران سپاه بنی مرین به او رسیدند ولی شرمزده بازگشتند. در این حال اسب سلطان به سر در آمد و او را بر زمین زد. سواران گردش حلقه زدند. ابودینار سلیمان بن علی بن احمد، امیر دواوده و ردیف برادرش یعقوب که از الجزاير با سلطان مهاجرت کرده و همواره در خدمت او بود، به دفاع پرداخت تا او را بار دیگر بر اسب نشاند. در این روز حاجب سلطان، علال بن محمد اسیر شد و به دست امیر ابوعنان افتاد. ابوعنان او را به زندان فرستاد و بعد از مرگ پدر خود، بر او منت نهاده آزادش کرد.

سلطان به کوه هناته رفت. بزرگ هناته عبدالعزیز بن محمدبن علی همراه او بود. سلطان بر امیر هناته فرود آمد و بزرگان گرد او گرفتند و جمعی از مصادمه هم به آنها پیوستند و دست وفاق به هم دادند که از سلطان دفاع کنند و تا پای مرگ بیعت کردن. ابوعنان از پی او بیامد تا به مراکش داخل شد و سپاهیان خود را به جبال هناته فرود آورد و برای محاصره و جنگ با پدر لشکر مهیا نمود و محاصره به دراز کشید. سلطان از فرزند خود خواست که او را زنده گذارد. ابوعنان حاجب خود محمدبن ابی عمرو را نزد پدر فرستاد و او از زیان ابوعنان پوزش‌ها خواست و خواستار شد که از پسر راضی گردد. سلطان راضی شد و فرمان ولايتعهدی او بنوشت و او را گفت که برایش اموال و جامه فرستد. حاجب محمدبن ابی عمرو به خزاین پایتخت فرستادند و آن اموال و جامه‌ها بیاورد. سلطان در خلال این احوال بیمار شد. خواص او به پرستاریش قیام کردند. تاخون از او بگیرند فصدش کردند سپس برای وضو آب به آن عضو رسانید جای فصد ورم کرد و در همان شب‌ها بمرد. خدایش بیامزاد. مرگ او در بیست و سوم ماه ربیع‌الثانی سال ۷۵۲ بود. اولیا او پرسش را که در لشکرگاهش بیرون شهر مراکش بود از مرگ پدر آگاه کردند و تابوت بر دوش نهاده پیش او بردنند. امیر ابوعنان سروپای برهنه به استقبال آمد

و برتابوت پدر بوسه زد و گریست و «انا لله» گفت و از یاران پدر خشنودی نمود و همه را در مقامی که شایسته آنان بود جای داد و پیکر پدر را در مراکش به خاک سپرد تا بعداً او را به شاله مقبره اسلاف برد. این به زمانی موقول شد که می‌خواست به فاس رود. ابو دینارین علی بن احمد نیز اکرام تمام یافت و در سایه امن لطف و احسان او بگند و جوايز و خلعت‌ها گرفت. ابو دینار به فاس رفت و مردم را به استقبال سلطان ابو عنان تحریض کرد. زیرا سلطان پس از مرگ پدر آهنگ فاس داشت. همچنین حق خدمت عبدالعزیز بن محمد امیر هناته را که در راه پدرش فداکاری کرده بود بگزارد و او را بر قومش امارت داد و مقام و مکانت او در دولت و مجلس خود بیفرشت و در تکریم او مبالغه نمود. والله تعالیٰ اعلم.

### خبر از حرکت سلطان ابو عنان به تلمesan و سرکوبی او بني عبدالواد را در انکاد و هلاکت سلطان ایشان ابو سعید

چون سلطان ابوالحسن به هلاکت رسید و کار محاصره به پایان آمد، سلطان ابو عنان به فاس رفت و پیکر پدر را به شاله برد و در مقبره اجدادشان به خاک سپرد. سپس شتابان رهسپار فاس گردید. سلطان ابو عنان در این هنگام زمام همه امور را به دست گرفته بود و دولت از هر گونه منازعی آسوده شده بود. سلطان به فاس داخل شد و تصمیم گرفت که به جنگ بني عبدالواد رود؛ زیرا همواره در این آرزو بود که بر متصرفات ایشان غلبه یابد. در آغاز سال ٧٥٣ فرمان داد باب عطا بگشایند و نقایص سپاهیان بر طرف سازند. آن‌گاه در بیرون البلاجید لشکرگاه زد و لشکر عرض داد و به آهنگ تلمesan در حرکت آمد. خبر به ابوسعید عثمان بن عبدالرحمن و برادرش رسید. قوم خود و همه وابستگان خویش از اتباع و احزاب زناه و عرب گرد آوردن و به قصد مصاف بیرون آمدند. سلطان در لشکرگاه وادی ملویه فرود آمد و چند روز درنگ کرد تا جماعات غیر سپاهی را از عرب و غیر عرب عرض دهد. سپس لشکر بیاراست و به سرزمین انکاد وارد شد. دو سپاه مصاف آغاز کردند. سلطان ابو عنان خود در دریای قتال غوطه زد. هو تاریک شده بود. دو لشکر درهم بیامیختند و سپاه ابوسعید رو به گریز نهاد. بني مرین از پی ایشان بتاختند و بر لشکرگاهشان مستولی شدند و هر چه بود به تاراج بردن و جمع کثیری را اسیر کرده بند بر نهادند و ببردن. شب تاریک شد و آنان همچنان از پی فراریان

می تاختند. ابوسعید سلطانشان اسیر شد او را نزد سلطان ابوعنان برداشتند. سلطان فرمان داد بر او بند نهند و دست بنی مرین را در تاراج مواطن قبایل عرب معقل گشوده داشت. آنان نیز هرچه توanstند تاراج کردند. سپس با همان تعییه رهسپار تلمسان گردید. در ماه ربیع الاول همان سال وارد تلمسان شد و در آنجا جای پای استوار کرد. آنگاه ابوسعید را حاضر ساخت و سرزنش نمود و اعمال او را یک یک در پیش چشم او بداشت. آنگاه فقهاء و ارباب فتواخواند همه به محارب بودن و قتل او فتوا دادند و حکم خدادرباره او جاری شد. روز نهم اسارت او را در همان زندان که بود سر بریدند. تا عبرت دیگران شود. برادرش ابوثابت زعیم به اقصای بلاد شرقی گریخت و ما اخبار او را خواهیم آورد ان شاء الله تعالى. والله اعلم.

### خبر از ابوثابت زعیم و سرکوبی بنی مرین او را در وادی شلف و دستگیری موحدین در بجایه

چون سلطان ابوعنان، بنی عبدالواد را در بجایه شکست داد و سلطانشان ابوسعید را اسیر نمود، ابوثابت برادر ابوسعید با اندکی از لشکریانش بگریخت. نخست به تلمسان رفت و حرم خویش و اموال و ذخایر خود را برگرفت و به سوی مشرق راند و در شلف از بلاد مغراوه فرود آمد. جمعی از قتنه جویان زناته گرد او را گرفتند و او را هواں نبرد با ابوعنان در سر اقتاد. سلطان ابوعنان وزیر خود فارس بن میمون بن ودرار را با سپاهیان بنی مرین و دیگر سپاهیان روانه پیکار او نمود. وزیر شتابان به تلمسان شد و از پی ابوثابت از تلمسان هم برفت. چون دو لشکر رویاروی شدند هر دو بجان کوشیدند و در درون نهری که میانشان فاصله بود پیکار آغاز کردند. عاقبت بنی مرین از نهر گذشتند و سپاه ابوثابت بگریخت و بنی مرین از پی ایشان بتاختند و لشکر گاهشان تاراج کردند و اموال و چارپاشان را برداشتند و زنانشان را اسیر کردند و خود از پی ایشان بتاختند. وزیر فتح نامه به سلطان نوشت. ابوثابت شب هنگام به الجزایر رفت و از آنجا به اقصای شرق گریخت. قبایل زواوه راه بر ایشان گرفتند و اسبانشان را بستندند و جامه از تنشان بیرون کردند و آنان پای برده و عربان راه می سپردند. وزیر به الجزایر آمد و بر آن مستولی گردید و برای سلطان از مردم بیعت گرفت و بیعت کردند. سلطان ابوعنان به مدیه در آمد و امیر بجایه مولا ابو عبدالله محمد نواده مولانا امیر ابویحیی و نزمار ولی او و یعقوب بن علی از

خواص او را فرمان داد که ابوثابت و متابع‌اش را دستگیر کنند و برای این کار جاسوسان فرستند و بر کمینگاه‌ها نشینند. بعضی از حشم ابوثابت و ابوزیان پسر برادرش و وزیرشان یحیی‌بن داود را گرفتند و نزد امیر بجایه برداشتند. امیر فرمان داد که ایشان را بند برنهند. آن‌گاه برای دیدار سلطان ابوعنان به مدیه رفت و آنان را بر مقدمه فرستاد و خود از پی ایشان به لشکرگاه خود در لشکرگاه ایشان را استقبال کرد و به اکرام در آورد و خود سواره به دیدارش رفت. امیر بجایه ابوعبدالله محمد به پاس احترام او از اسب فرود آمد. سلطان نیز به پاسخ این احترام از اسب فرود آمد. ابوثابت را به زندان فرستاد. رسولان دواوده پی دربی به دیدار او به مدیه می‌آمدند. سلطان آن رسولان اکرام کرد و همه را عطا‌ایا و خلعت‌ها کرامند داد و درم و دینار بخشید و به وجهی نیکو بازگردانید. در همین جا ابن مزنی عامل زاب با رسولان زاب به نزد او آمدند. سلطان آنان را نیز صله و انعام داد. چون از کار مغرب او سط فراغت یافت، عمال به نواحی فرستاد و در استحکام اطراف آن سعی بسیار کرد. آن‌گاه هوای تصرف افریقیه در دلش پدید آمد و ما از آن یاد خواهیم کرد. ان شاء الله تعالى.

خبر از تصرف سلطان ابوعنان بجایه را و انتقال صاحب بجایه به مغرب چون مولا ابوعبدالله محمد بن امیر ابوزکریا یحیی صاحب بجایه در ماه شعبان همان سال در مدیه به خدمت سلطان پیوست، سلطان او را نیک بنوخت و در کتف حمایت خود گرفت، امیر از مردم قلمرو خوش شکایت آغاز کرد که در پرداخت باج و خراج تعلل می‌کنند و در فساد سعی می‌نمایند همچنین سپاهیان سر به فرمان ندارند و خواص بر او تحکم می‌کنند. سلطان که منتظر چنین سخنی بود گفت که دست از بجایه بردارد تا در عوض هرجا را که خواهد به او دهد. امیر ابوعبدالله بزودی این اشارت بپذیرفت و حاجبیش محمد بن ابی عمران او را واداشت که در حضور جمع نیز سخن بر زبان آورد. ابوعبدالله چنین کرد. خواص او به خشم آمدند و بعضی از لشکرگاهش گریخته به افریقیه رفتند. از این جمله علی بن القائد محمد بن الحکیم بود سلطان ابوعنان فرمان داد که به خط خود نامه‌ای به عامل خود در بجایه بنویسد که شهر را تسليم عمال سلطان کند. امیر ابوعبدالله بنوشت. سلطان منشور امارت آن به عمرین علی الوطاسی داد. عمرین علی از فرزندان وزیر بود که ما از شورش آنها در تازوطا سخن گفته‌یم.

چون سلطان در مغرب او سط به اهداف خود رسید و بر بجایه استیلا یافت به تلمستان بازگردید تا عید فطر را در آنجا بگذارند. سلطان در روز دیدنی و فراموش ناشدنی به شهر در آمد. ابوثابت و وزیرش یحیی بن داود را در هر یک بر اشتراحت شانده بود و بدین گونه آنها را از میان دو صفت از مردم و سپاهیان عبور دادند تا عبرت همگان شود. روز دیگر آن دو را برای کشتن برداشت و به ضرب نیزه به قتل آوردند. سلطان امیر ابوعبدالله صاحب بجایه را به مجلس خود درآورد و اکرام بسیار کرد. تا آنگاه که صنهاجه در بجایه بشوریدند و عمرین علی را کشتدند و ما از آن یاد خواهیم کرد. ان شاء الله تعالى.

**خبر از شورش مردم بجایه و رفتن حاجب با سپاه به سوی آن**  
 این صنهاجه از اعقاب تکلاته<sup>۱</sup> ملوک قلعه و بجایه بودند. اسلامخان از آغاز دولت موحدین در وادی بجایه میان بربرهایی از قبایل کتابه بنی وریاکل زندگی می‌کردند. چون سپاه موحدین رویه به ضعف نهاد و شمارشان اندک شد، اینان در لشکرگاه سلطان قادری یافتدند آن سان که بر او تحکم می‌کردند. امیر ابوعبدالله – که از او سخن می‌گوییم – در آغاز دولتش از آنان رنج فراوان دید و در عوض محمدبن تمیم یکی از اکابر مشایخشان را به قتل آورد.

حاجب او فارح از موالی ابن سیدالناس از عهد پدرش امیر ابوزکریا بر آنان ریاست داشت. فارح بر مولا ابوعبدالله تحکم می‌کرد و چون امیر ابوعبدالله به سود سلطان از فرمانروایی خویش دست کشید، فارح خشمگین شد ولی این کینه در دل نهان می‌داشت. امیر ابوعبدالله او را با عمرین علی الوطاسی به بجایه فرستاد تا زن و فرزند و اموال و ذخایر و وسائل سراهایش را به نزد او برد. او نیز به بجایه شد. صنهاجیان از عواقب کار و فشار عوامل سلطان و زرگویی ایشان شکایت کردند. او نیز به شکایتشان گوش فراداد و آنان را به شورش بر بنی مرین و دعوت به موحدین از جمله به مولا ابوزید صاحب قسطنطینیه برانگیخت. آنان اجابت کردند و برای کشتن عمرین علی در مجلسش در قصبه با یکدیگر وعده نهادند. عامل اصلی در این اقدام منصورین الحاج یکی از مشایخ ایشان بود که بر طبق عادت امرا بامداد به سرای او در آمد و چون بر دست او بوسه زد با ختیز پهلویش بشکافت. عمرین علی مجرروح به خانه خود گردید و لی او را یافتند و کشتدند.

---

۱. در نسخه I: ملکانه و در نسخه F: فلکانه

عوام مردم به خروش آمدند. این واقعه در اول ماه ذوالحجہ سال ۷۵۳ بود.

فارح حاجب سوار شد و مردم را به حکومت مولا ابوزید فراخواند و به او خبر رسانیدند و به بجایه دعوتش کردند ولی ابوزید در آمدن درنگ کرد و یکی از غلامان خود را به بجایه فرستاد تا به جای او زمام امور در دست گیرد.

خبر به سلطان ابوعنان رسید، امیر ابوعبدالله را متهم ساخت که با حاجب خود دست در دست هم داشته‌اند، پس او را در خانه‌اش محبوس نمود و جمعی بزرگان بجایه را که به درگاه او آمده بودند بند برنهاد. مشایخ بجایه رای دیگرگون کردند و رجال و صاحبان رای و شورا بر آن شدند که صنهاجه و آن غلام را از میان بردارند. القائد هلال بن سیدالناس و علی بن محمدبن المیت حاجب امیر ابوزکریا یحیی و محمدبن الحاجب ابوعبدالله بن سیدالناس نیز با آنان همدست شدند و قرار بر آن شد که در روز وصول نایب صاحب قسطنطیلیه فارح را بکشند. پس آشکارا به مخالفتش برخاستند و او را برای گفتگو به مسجد خواندند. فارح بترسید و به مسجد نرفت، بلکه به سرای شیخ فتوا احمدبن ادریس شد. مردم به درون سرای او هجوم آوردند و فارح را بگرفتند. محمدبن سیدالناس با همدستی غلامش او را بزد و بکشت و پیکر او از بام بیفکند و سرش را ببرید نزد سلطان ابوعنان فرستاد. متصورین الحاج و قوم او صنهاجه از شهر بگریختند. احمدبن سعید القرموئی از حاشیه سلطان در بندر بود. برای برخی امور از تونس آمده بود و در این روز به بندر رسیده بود. مردم او را به شهر در آوردند و برگرد او اجتماع کردند و به فرمانبرداری سلطان ابوعنان اعتراف نمودند احمد القرموئی آنان را گفت که نزد فرمانروای تدلس تھیاتن<sup>۱</sup> بن عمر بن عبدالمومن الونکاسی که از مشایخ بنی مرين است فرستند و او را بطلبند. او را طلبیدند با جمعی از سپاهیانش بیامد. خبر به سلطان دادند و چشم به راه او شدند. چون سلطان خبر یافت حاجب خود محمدبن ابی عمرو را فرمان داد که به بجایه رود و او در خارج شهر تلمسان لشکرگاه زد. سلطان پنج هزار تن از قوم خود و سپاهیان خود را برگزید و نقایص ایشان برطرف ساخت و عطا داد و روانه نمود. خود نیز پس از برگزاری مراسم عید قربان شتابان رهسپار بجایه شد. چون بر بنی حسن فرود آمد، جماعاتی از صنهاجه به قصد قتال او گرد آمدند. ولی از رویارویی با او سریاز زدند و به قسطنطیلیه رفتند و از آنجا به تونس شدند.

۱. در مواردی هم: بیحیاتین

حاجب محمدبن ابی عمرو، لشکرگاه ایشان در تکلات در تصرف آورد. آنگاه هلال را بگرفت و نزد سلطان فرستاد و خود با تعییه به شهر درآمد و در آغاز محرم سال ۷۵۴ به قصبه آن داخل شد. مردم آرامش یافتند. سلطان مشایخ را خلعت داد علی بن المیت<sup>۱</sup> و محمدبن سیدالناس را بنواخت و در امور خود به آنان استظهار کرد و جماعتی از شورشیان را که در این امر مداخله داشته بودند و شمارشان به دویست تن می‌رسید بگرفت و همه را بند برنهاد و به کشتی نشانده به مغرب فرستاد و مردم آسوده شدند. رسولان دواوده از هر سو برسیدند. سلطان ابوعنان همه را صله داد تا سر از فرمان نیچند از آنان گروگان گرفت و عامل زاب یوسف را نیز صله داد و رخنه‌ها بریست و در اول ماه پس از دو ماه که به بجایه آمده بود به تلمسان بازگردید و با جماعتی از عرب و رسولان اقوام دیگر شتابان به تلمسان راند. من نیز در میان ایشان بودم. سلطان مرا خلعت داد و اسب بخشید و صله‌ای کرامند ارزانی فرمود و برای من خیمه‌ای برپا کرد و من در رکاب او می‌رفتم. سلطان ابوعنان در اول جمادی الآخر به تلمسان رسید و برای پذیرفتن رسولان که از اقطار دیگر آمده بودند به مجلس نشست. هدایا و اسبانی را که آورده بودند به عرض او رسانیدند. آن روز هم از روزهای دیدنی و فراموش ناشدندی بود. سلطان رسولان را اموال بخشید. یوسف بن مزنی و یعقوب بن علی را به مزید صله و نواخت از دیگران برتر داشت و با آنان در باب افریقیه و تصرف قسطنطینیه رای زد. حاجب این ابی عمرو با آنکه از بازگشت و کراحت داشت با آنان بازگشت و ما سبب آن را در اخبار او خواهیم آورد. در اول ماه شعبان سال ۷۵۴ همه به مواطن خود بازگشتند. من نیز پس از گرفتن آن همه جوایز و صلات و مراکب با آنان بازگشتم. سلطان وعده داده بود که اقطاعات من و قوم مرا در بلدمان تجدید کند. والله اعلم.

### خبر از حاجب ابن ابی عمرو و فرمانروایی دادن سلطان او را بر ثغر بجایه و نبرد قسطنطینیه

اسلاف این مرد از مردم مهدیه بودند، از اجناد عرب، از بنی تمیم که به افریقیه آمده بودند. جد او علی به خواهش سلطان المستنصر به تونس رفت. مردی فقیه و عارف به فتاوی و احکام بود. سلطان المستنصر منصب قضای تونس را به او داد و او را به نگاشتن

۱. در نسخه خطی F و M: المنت

علامت خود بر سر نامه‌ها و اوامر اعم از خرد و کلان برگماشت. علی در عین عزت و جلال بمرد و پسرش عبدالله بعد از او در ایام ابوحفص عمر بن ابوزکریا همان منصب یافت. برادر عبدالله، احمد بن علی نیز مردی با وقار و صاحب جاه و دانش آموخته بود. پسر احمد، که محمد نامیده می‌شد در تونس زاده شد و در آنجا خواندن آموخت و نزد مشایخ تونس علم فقه را فراگرفت. چون کار دولتشان روی به ضعف و پریشانی نهاد محمد بن احمد بن علی به طلب روزی بیرون آمد و روزگارش به مرسی القل افکند. محمد بن احمد در علم طب و دیبری سرآمد شد و در ایام ریاست حاجب، ابن غمر در مرسی القل به عنوان شاهد در محاکم به کارگمارده شد. او را با حسن بن محمد السُّبْتَی که نسبت سیادت به خود بسته بود همدمنی و صحبت بود. این دو در این مکان غربت رفیق یکدل یکدیگر بودند. چون هر دو به ابن غمر پیوستند ابن غمر روش ایشان بستود. چون الشریف عبدالوهاب زعیم تدلس در ایام ضعف دولت ابوحمو و خروج محمد بن یوسف برضد آن و ناسیمانی دولت در اطاعت موحدین در آمد محمد بن ابی عمرو را به تدلس فرستاد، در آنجا الشریف حسن بن محمد منصب قضا یافت و محمد بن ابی عمرو شهادت دیوان قضا. چون دولت ابوحمو از بیماری شفا یافت و نیرومند گردید و ابوحمو تدلس را به تصرف آورد اینان برای ابراز فرمانبرداری خویش نزد او آمدند و هر دو در دیوان قضا به کار پرداختند. هم در عهد بنی عبدالواد و هم در دوره سلطان ابوالحسن. در آن هنگام این ابی عمرو در کار قضا بود، جماعتی از مشایخ شهر به خلاف او برخاستند و نزد سلطان ابوالحسن سعایت کردند و تظلم نمودند. سلطان با آن که به بیگناهی او علم داشت به شکایت آنان گوش فراداد و اورا به ترتیب و تادیب فارس فرزند خود گماشت. محمد بن ابی عمرو در تعلیم و تربیت فرزند سلطان بغایت بکوشید. محمد در خدمت سلطان ابوعنان به مقامی ارجمند رسید و هر روز گامی فراتر می‌نهاد. تا آنجا که نگاشتن علامت خاص و سرداری سپاه و حجاجت و سفارت و دیوان عرض و امور حساب دخل و خرج همه و همه در اختیار او گذاشته شد و همه نظرها متوجه او گردید و اشراف و اعیان و قبایل و شرفا و علماء به درگاه او آمدند و عمال، تا خود را به او نزدیک سازند اموال و باج و خراج به نزد او می‌فرستادند. مدت فرمانروایی او به دراز کشید و بر سلطان تحکم آغاز کرد. رجال دولت و وزرای او از آن همه موهاب و تمتعاتی که نصیب او شده بود بر او رشک برداشتند تا آنگاه که سلطان به سوی بجایه حرکت کرد. چون مخالفان عرصه را

خالی دیدند زیان سعایت گشودند و سلطان نیز به آن سخنان گوش فراداد. چون از بجایه بازگردید، نشانه‌های خشم بر چهره او آشکار بود و چون به استقبال سلطان رفت سلطان به دیده انکار در او نگریست. ابن ابی عمرو بفراست دریافت و طلب کرد که او را از امور دولت معاف دارند و به این امید که سلطان خواست او احابت نخواهد کرد، از او خواست که امارت بجایه به او دهد. سلطان بزودی خواش او برآورد. در این هنگام بخوبی دریافت که سلطان از او اعراض کرده است. بار دیگر رغبت در آن بست که بکلی خود را به کناری کشد؛ ولی سلطان پذیرفت و او را مأمور نبرد قسطنطینه نمود و حکم او در اموال و سپاه روان گردانید. در آخر ماه شعبان سال ۷۵۴ حرکت کرد و در آخر رمضان به بجایه در آمد و زمستان را در آنجا گذرانید.

موحدین، تاشفین پسر سلطان ابوالحسن را که از عهد مولا الفضل در نزدشان محبوس بود، بیاوردند و به فرمانروایی نصب کردند باشد که میان بنی میرین اختلاف کلمه افکنند. سپس برای او ساز نبرد و خیمه و خرگاه مهیا سازند. میمون بن علی برای رقابت با برادرش یعقوب بن علی زمام امور او به دست داشت. چون یعقوب بشنید شتابان یامد و بر حله‌های آنها زد و جمعشان پراکنده نمود و آنان را به عقب راند و در شهر محصور نمود. چون زمستان سپری گردید و مراسم اضحی به پایان آمد لشکر به بیرون شهر برد و سپاه خویش عرض داد و نقایص برطرف نمود و اموالی میان سپاهیان پخش کرد و برای نبرد رهسپار قسطنطینه شد. دواوده نیز با همه اتباع خود آمده بودند. مولا ابوزید صاحب قسطنطینه هر که را در احیای بونه پیرو دعوت او بود فراخواند. میمون بن علی بن احمد نیز با پیروان خود از دواوده بیامدند. ابوزید منشور فرماندهی سپاه را به حاجب خود نیل داد و او را به جنگ ابن ابی عمرو و لشکر او فرستاد.

حاجب ابن ابی عمرو در ماه جمادی الاولی سال ۷۵۵ آنان را شکست داد و اموالشان به تاراج برد و بر در شهر قسطنطینه جنگ آغاز نهاد. تا آنگاه که تاشفین پسر سلطان ابوالحسن را تسليم او کردند او نیز اسیر خود را به نزد برادرش فرستاد. مولا ابوزید پسر خویش نزد سلطان ابوعنان فرستاد. سلطان او را بگرمی پذیرفت و با سپاس بازگردانید. حاجب ابن ابی عمرو به بجایه بازگردید و در آنجا بماند تا در ماه محرم سال ۷۵۶ بمرد. مردم از مرگ آن مرد ستوده خصال بدرد بناشدند. سلطان برای انتقال زن و فرزند او چارپیان فرستاد و پیکر او را به مقبره پدرش در تلمسان نقل کرد. ابوزیان پسر

سلطان با سپاهی از بنی مرین برای به خاک سپردنش برفت. سلطان ابوعنان امارت بجایه را به عبدالله بن علی بن سعید وزیر او داد. عبدالله در ماه ربیع الاول سال ۷۵۶ به بجایه رفت و در آنجا اقامت گزید. و آن صفات و سیرت حاجب را که مردم می‌ستودند، پیشۀ خود ساخت. آنگاه برای محاصرۀ قسطنطینیه لشکر بیاراست. و ما در آتیه از فتح آن سخن خواهیم گفت. ان شاء الله تعالى.

### خبر از خروج ابوالفضل بن سلطان در جبل سکسیوی و مکر عامل درعه و هلاکت او

چون سلطان ابوعنان بعد از پدر به فرماتروایی رسید، دو برادر او ابوالفضل محمد و ابوسالم ابراهیم نیز بدو پیوستند. سلطان به پرورش آن دو همت گماشت ولی از عاقب کار خویش بیمناک شد و آن دو را به اندلس فرستاد و آن دو در تحت ولایت ابوالحجاج پسر سلطان ابوالولید بن الرئيس ابی سعید به زندگی خویش ادامه دادند؛ ولی پس از چندی به سبب اخباری که می‌شنید از کرده پشیمان شد. چون بر تلمسان و مغرب او سط غلبه یافت و دید که کارش بالاگرفته و ارکان دولتش استوراگردیده است به ابوالحجاج فرمان داد که آن دو را بفرستد تا در نزد خود او بمانند و از دسترس فتنه جویان دور باشند. ابوالحجاج بر جان ایشان بترسید و از تسليمان سربرتافت و در پاسخ سلطان گفت که نمی‌تواند از تعهدی که در حفظ مسلمانان مجاهد کرده است دست بردارد. سلطان این سخن در یاد خویش نگه داشت و حاجب خویش محمد بن ابی عمران را گفت تا نامه‌ای در نهایت ابداع و بлагت بنوشت. در آن ایام که من با او در بجایه بودن آن نامه به من نمود من از فضول و اغراض آن سخت در شکفت شدم. چون ابوالحجاج آن نامه برخواند، برادر بزرگتر ابوالفضل را واداشت که به طاغیه پادشاه مسیحیان پیوندد. از آن میان که پدرش الفونس<sup>۱</sup> در جبل الفتح به هلاکت رسیده بود – در سال ۷۵۱ – میان آن دو روابط دوستانه برقرار بود. ابوالفضل نزد طاغیه رفت. و او پناهش داد و برایش ناوگانی ترتیب داد که با آن به سواحل مغرب آید. ابوالفضل بر ساحل سوس فرود آمد و به عبدالله سکسیوی پیوست و دعوی جانشینی پدر نمود، در همان حال که حاجب ابن ابی عمر و به سال ۷۵۴ از فتح بجایه آمده بود این خبر به سلطان ابوعنان دادند. سلطان سپاه

۱. در متن: الهنشه